

**الاجراءات الادارية الخاصة بالتصديق على أو الانضمام الى بروتوكول  
مونتريال الاضافى لعام ١٩٨٨**

- ١- الاسم الكامل للوثيقة :  
بروتوكول قمع أفعال العنف غير المشروعة فى المطارات التى تخدم الطيران المدنى الدولى ، المكمّل لاتفاقية قمع الأفعال غير المشروعة ضد سلامة الطيران المدنى ، المحررة فى مونتريال فى ٢٣ سبتمبر/أيلول ١٩٧١ ، المحرر فى مونتريال فى ٢٤ فبراير/شباط ١٩٨٨ .
- ٢- الخلفية التاريخية :  
المؤتمر الدولى بشأن قانون الجو ، مونتريال من ٩ الى ٢٤ فبراير/شباط ١٩٨٨ .
- ٣- الموجز :  
يضيف هذا البروتوكول الى تعريف " الجريمة " الوارد فى اتفاقية مونتريال لعام ١٩٧١ أفعال العنف غير المشروعة والمتعمدة ضد الأشخاص فى أى مطار يخدم الطيران المدنى الدولى التى تسبب أو من المحتمل أن تسبب الاصابة الجسيمة أو الوفاة والأفعال التى تدمر أو تحدث تلفا جسيما لتجهيزات هذا المطار أو لطائرة خارج الخدمة توجد فيه أو تحدث اضطرابا فى خدمات المطار ، والعنصر الذى يميز هذه الجرائم هو حقيقة أن مثل هذا الفعل يشكل أو من المحتمل أن يشكل خطرا على السلامة فى المطار . ويعاقب على هذه الجرائم بعقوبات صارمة ، والدول المتعاقدة ملزمة بجعل اختصاصها يشمل هذه الجرائم ليس فى حالة ارتكاب الجريمة فى اقليمها فحسب بل أيضا فى حالة وجود مرتكب الجريمة المدعى بها فى اقليمها وعدم قيامها بتسليمه للدولة التى حدثت فيها الجريمة .
- ٤- الأسباب الرئيسية للتصديق على البروتوكول :  
يعزز البروتوكول أمن الطيران بادخال المطارات التى تخدم الطيران المدنى الدولى فى نطاق حماية اتفاقية مونتريال لعام ١٩٧١ .
- ٥- سريان مفعول البروتوكول :  
سرى مفعول البروتوكول بتاريخ ٦ أغسطس/آب ١٩٨٩ .
- ٦- جهة اليداع :

The Secretary General  
Attention: Legal Bureau  
International Civil Aviation Organization  
999 University Street  
Montreal, Canada  
H3C 5H7

الأمين العام  
لعاية : ادارة الشؤون القانونية  
منظمة الطيران المدنى الدولى  
٩٩٩ شارع يونيفرستى  
مونتريال ، كندا  
H3C 5H7

ويمكن أيضا ايداع وثائق التصديق والانضمام لدى أى من الحكومات التالية :

حكومة الاتحاد الروسى

حكومة الولايات المتحدة الأمريكية

حكومة المملكة المتحدة

(بالطرق الدبلوماسية)

مرفق : نموذج وثيقة تصديق ونموذج وثيقة انضمام

**نموذج**  
**وثيقة تصديق من**  
**(اسم الدولة)**

لما كان بروتوكول قمع أفعال العنف غير المشروعة فى المطارات التى تخدم الطيران المدنى الدولى (المشار اليه فيما بعد باسم " البروتوكول " ) ، المكمل لاتفاقية قمع الأفعال غير المشروعة ضد سلامة الطيران المدنى ، المحررة فى مونتريال فى ٢٣ سبتمبر/أيلول ١٩٧١ ، قد اعتمد فى مونتريال فى ٢٤ فبراير/شباط ١٩٨٨ .

ولما كانت (اسم الدولة) ، وهى طرف فى الاتفاقية المذكورة آنفا لقمع الأفعال غير المشروعة ضد سلامة الطيران المدنى المحررة فى مونتريال فى ٢٣ سبتمبر/أيلول ١٩٧١ ، قد وقعت البروتوكول فى (تاريخ التوقيع) .

ولما كان البروتوكول يخضع للتصديق من جانب الدول الموقعة ، وفقا للفقرة ١ من المادة (٥) منه .

لذلك ، فان (اسم الدولة) بعد دراسة البروتوكول المذكور ، تصدق عليه بموجب هذا وتتعهد باخلاص بتنفيذ جميع الأحكام الواردة فيه .

اثباتا لذلك ، وقعنا وثيقة التصديق هذه ، وأمرنا بختمها بالخاتم الرسمى (اسم الدولة)

(توقيع رئيس الدولة  
أو رئيس الحكومة  
أو وزير الخارجية)

التاريخ :

الخاتم الرسمى :

**نموذج**  
**وثيقة انضمام من جانب**  
**(اسم الدولة)**

لما كان بروتوكول قمع أفعال العنف غير المشروعة فى المطارات التى تخدم الطيران المدنى الدولى (المشار اليه فيما بعد باسم " البروتوكول " ) ، المكمل لاتفاقية قمع الأفعال غير المشروعة ضد سلامة الطيران المدنى ، المحررة فى مونتريال فى ٢٣ سبتمبر/أيلول ١٩٧١ ، قد تم توقيعه فى مونتريال فى ٢٤ فبراير/شباط ١٩٨٨ .

ولما كانت (اسم الدولة) طرفا فى الاتفاقية المذكورة آنفا لقمع الأفعال غير المشروعة ضد سلامة الطيران المدنى المحررة فى مونتريال فى ٢٣ سبتمبر/أيلول ١٩٧١ .

ولما كان البروتوكول قد دخل حيز التنفيذ فى ٦ أغسطس/آب ١٩٨٩ .

ولما كان البروتوكول ، بعد دخوله حيز التنفيذ ، سيتاح انضمام أى دولة غير موقعة اليه ، وفقا للفقرة ١ من المادة (٧) منه .

لذلك ، فان (اسم الدولة) بعد دراسة البروتوكول المذكور تتضم اليه بموجب هذا وتتعهد باخلاص بتنفيذ جميع الأحكام الواردة فيه .

اثباتا لذلك ، وقعنا وثيقة الانضمام هذه وأمرنا بختمها بالخاتم الرسمى (اسم الدولة) .

التاريخ :

(توقيع رئيس الدولة

أو رئيس الحكومة

أو وزير الخارجية)

الخاتم الرسمى